



Gewerkschaft des Verkehrspersonals
Syndicat du personnel des transports
Sindacato del personale dei trasporti

4.1 REGOLAMENTO DELL'ASSISTENZA GIURIDICA PROFESSIONALE SEV

COMITATO SEV – 9 GIUGNO 2023



Distribuzione:

Comitato SEV
Direzione sindacale SEV
Membri dei comitati centrali
Presidenti sezionali
Cassiere/i sezionali
Presidenti di gruppo
Commissioni SEV
Segretari/e sindacali

Contenuto

Articolo 1 – Principi	4
Articolo 2 – Prestazioni	4
Articolo 3 – Estensione delle prestazioni	4
Articolo 4 – Limitazioni.....	4
Articolo 5 – Annuncio	4
Articolo 6 – Procedura	4
Articolo 7 – Collaborazione con avvocati di fiducia.....	5
Articolo 8 – Collaborazione con il membro	5
Articolo 9 – Ripartizione delle spese	5
Articolo 10 – Rimborso delle spese	5
Articolo 11 – Esclusione dall’assistenza giuridica professionale	5
Articolo 12 – Diritto di ricorso	6
Articolo 13 – Protezione dei dati.....	6
Articolo 14 – Disposizioni finali.....	6

Articolo 1 – Compiti

- 1.1 Il SEV concede l'assistenza giuridica professionale ai suoi membri:
 - in caso di conflitti di natura civile o penale, in relazione con l'attività professionale o sindacale;
 - in caso di incidenti della circolazione, sulla via più breve per il e dal posto di lavoro;
 - per casi avvenuti fuori servizio, ma derivanti dal proprio rapporto di lavoro;
 - in caso di controversie inerenti alla cassa pensioni, all'AVS/AI, alle prestazioni complementari (PC) e all'assegno per grandi invalidi;
 - per questioni relative alle facilitazioni di viaggio del personale (FVP)
- 1.2 L'assistenza giuridica professionale viene concessa in tutti i casi che si verificano durante l'appartenenza al SEV.

Articolo 2 – Prestazioni

- 2.1 L'assistenza giuridica professionale comprende:
 - la consulenza legale
 - l'intervento di una segretaria o di un segretario sindacale
 - l'assistenza di un legale

Articolo 3 – Estensione delle prestazioni

- 3.1 L'assistenza giuridica professionale può essere accordata ai superstiti legali di un membro deceduto, in caso di conflitti derivanti dal suo rapporto di lavoro, dal pensionamento o dall'appartenenza al sindacato.
- 3.2 In casi eccezionali, l'assistenza può essere accordata anche se le condizioni di questo regolamento non sono adempiute. Ciò vale anche per i non membri, se il chiarimento della fattispecie riguarda una questione di principio per il SEV o per i suoi membri.
- 3.3 La Direzione sindacale SEV è competente a decidere nei casi secondo la cifra 3.2.

Articolo 4 – Limitazioni

- 4.1 Sono di regola esclusi dalle prestazioni:
 - fatti verificatisi prima dell'adesione al SEV o che sono stati annunciati dopo aver inoltrato le dimissioni da membro
 - conflitti fra membri SEV
 - fatti causati intenzionalmente o per negligenza grave

Articolo 5 – Annuncio

- 5.1 Il caso dev'essere annunciato al segretariato centrale SEV entro 10 giorni. Scaduto tale termine, di regola non esiste più diritto all'assistenza giuridica.
- 5.2 L'annuncio può essere fatto anche al presidente sezionale, che lo girerà immediatamente al segretariato centrale SEV.
- 5.3 L'annuncio deve essere veritiero e fatto con il formulario ufficiale «Domanda di assistenza giuridica».
- 5.4 Se l'annuncio viene inviato direttamente al segretariato centrale SEV, il suo estensore deve precisare se il presidente sezionale ne può essere informato. Senza tale precisazione, il presidente sezionale non ne viene informato.

Articolo 6 – Procedura

- 6.1 Il SEV decide se e in che forma viene concessa l'assistenza giuridica.
- 6.2 Il SEV adotta tutte le misure a disposizione per proteggere gli interessi del proprio membro. Se necessario, affida il caso ad un legale. Proposte in proposito da parte del membro possono essere accolte solo in via eccezionale.
- 6.3 Il segretariato centrale può rifiutare di accordare assistenza giuridica nei casi che appaiono manifestamente senza possibilità di successo.

Articolo 7 – Collaborazione con avvocati di fiducia

- 7.1 Il SEV cura i rapporti con gli avvocati, ai quali affida i casi da difendere.
- 7.2 Gli avvocati di fiducia mettono regolarmente al corrente il segretariato SEV sull'andamento della procedura.
- 7.3 Per concludere transazioni giudiziarie o extra giudiziarie, come pure prima di impugnare una decisione presso l'istanza superiore, occorre chiedere il consenso del SEV.
- 7.4 Il SEV accorda la copertura dei costi e fissa i limiti di spesa.
- 7.5 Al termine del procedimento gli atti più importanti devono essere rimessi al SEV.
- 7.6 Gli indennizzi e le ripetibili, riconosciuti al membro nel corso del procedimento, spettano al SEV e vengono computati sugli eventuali anticipi, conteggi intermedi o finali.

Articolo 8 – Collaborazione con il membro

- 8.1 Il membro ha l'obbligo di collaborare con la persona del SEV che si occupa del suo dossier.
- 8.2 Il membro è tenuto ad informare tempestivamente il SEV o il legale su quanto di importante avviene, in rapporto con il caso e a far pervenire subito ogni comunicazione, scritto o mezzo di prova.
- 8.2 Il membro può chiedere al segretariato centrale SEV o al suo legale informazioni sullo stato del procedimento, come pure di visionare gli atti.

Articolo 9 – Ripartizione delle spese

- 9.1 Il SEV decide sull'ammontare dei costi che vengono assunti. Esso si assume di regola:
 - le spese del segretariato centrale SEV
 - i costi per l'avvocato
 - i costi del procedimento giudiziario e le spese di giustizia
- 9.2 Il SEV prende a suo carico al massimo CHF 20'000 per caso. Eccezioni devono essere autorizzate dalla Direzione sindacale SEV.
- 9.3 Le multe disciplinari e quelle decise da un giudice sono a carico del membro.

Articolo 10 – Rimborso delle spese

- 10.1 Il membro è tenuto, di regola, a rimborsare al SEV le prestazioni ricevute se, entro due anni dalla chiusura del caso:
 - dà le dimissioni dal SEV
 - viene escluso dal SEV
- 10.2 Sono escluse dall'obbligo di rimborso le spese del segretariato centrale SEV.

Articolo 11 – Esclusione dall’assistenza giuridica professionale

- 11.1 Il SEV può rimettere il mandato, rispettivamente porre fine all’assunzione dei costi per un legale, nel caso in cui il membro che beneficia dell’assistenza giuridica professionale dovesse con il suo comportamento ostacolare o impedire l’elaborazione del caso, oppure contravvenire in modo grave al presente regolamento.

Articolo 12 – Diritto di ricorso

- 12.1 Contro le decisioni del segretariato centrale SEV è ammesso, entro 10 giorni dal ricevimento della decisione, il ricorso al Comitato SEV, il quale decide definitivamente.

Articolo 13 – Protezione dei dati

- 13.1 La protezione dei dati viene assicurata tramite il regolamento sulla protezione dei dati del SEV.

Articolo 14 – Disposizioni finali

- 14.1 Questo regolamento è stato approvato dal Comitato SEV il 9 giugno 2023. Esso entra in vigore il 1° settembre 2023 e sostituisce il regolamento del 18 marzo 2022.

Berna, 9 giugno 2023

Il presidente del Comitato SEV: Danilo Tonina
La segretaria del giorno: Christina Jäggi